

Рождение традиции



Пасхальный базарчик в Краславе.

Фото Алексея ГОНЧАРОВА.

Сегодня в номере

Эксперимент с педофилами
Как журналисты помогли задержать преступников

Стр. 2

Крестьянами придется постигать электронные премудрости
Продолжение статьи об актуальном для крестьян семинаре

Стр. 3

Любимые актрисы
Краслава театральная

Стр. 4

С возвращением!
Андреа Николаи вновь в Краславе

Стр. 5

А также ТВ-программа, реклама, объявления и много другой полезной и интересной информации.

Акция на металлическую кровлю BALEXMETAL!

«Balex Metal Vidzeme» предлагает металлическую кровлю и бесплатный транспорт (если заказ превышает 100 м²). Тел. 22063999. Акция в силе до 31 мая.

BALEXMETAL

В магазине «Viss dārzam» новые поступления саженцев, плодовых деревьев, рассады клубники, подкормки для картошки «Кемира». Большой ассортимент кустов роз и декоративных кустарников.

Наш магазин находится по адресу: ул. Гр. Платеру, 5 (около магазина «Maxima»).

11-12 апреля в Даугавпилсе, в **DITTON pams** (ул. Циетокшня, 60) с 9 до 17 часов — **РАСПРОДАЖА** оптических очков (тонированные, хамелеоны с диоптриями, стеклянные, изготовленные в лаборатории). Гарантия 2 года. 15-25 евро. Новая коллекция. Возможность заказать очки по рецепту. Тел. 29576954.

Пусть сердце возрасту
не поддается,
Пусть не страшат летящие года,
Пусть радостно и счастливо живет
И пусть здоровье будет крепче,
чем всегда.

Поздравляем с юбилеем
**Марию Павловну
СКЕРШКАНЕ!**

Луция, Галина.

Пусть еще сильнее солнце светит
В это день, в счастливый юбилей.
Доброй, долгой, радостной вам жизни
В окружении близких и друзей!

С золотой свадьбой
**Валентину и Александра
ГОРНИК**

поздравляют дети и внуки!

**ОКНА, ДВЕРИ,
ВОРОТА,
ЖАЛЮЗИ.**

www.logsundurvis.lv
Тел. 29998208.

ООО «EVILANA»
предлагает услуги
самосвала и экскаватора.
Тел. 29186835.

В Латвии

- Латвия делает все, чтобы оставаться с Россией только и исключительно соседом, заявил, отвечая на вопросы журналистов, президент Латвии Андрис Берзиньш во время визита в Австрию.
- По итогам первого квартала 2015 года, объем белорусских грузов, перевезенных Латвийской железной дорогой, упал примерно на 3-5% по отношению к тому же периоду прошлого года. С целью разработать план по улучшению ситуации, в Даугавпилс приехала многочисленная делегация из Беларуси во главе с руководителем «Белорусской железной дороги» В. Морозовым.
- По заданию Совета национальных электронных средств массовой информации Латвийское телевидение подготовило концепцию нового канала на русском языке. По подсчетам специалистов, стоимость нового канала может быть такой же, как и у эстонского, который начнет работу уже этой осенью.

КОПЧЕНАЯ РЫБА

Можно купить теплую, только из копильни. Доставка.
Тел. 28371719.

Окна от 15 евро, двери от 99 евро.
Беспроцентный кредит+подарок.
Тел. 26847347, durvistev.lv

«Ritms R»
Пластиковые окна и двери
(пр-во Латвии, Польши).
Замер, установка, отделка.
Прием заказов
по тел. 65681152, 20220306.

КХ «Riekstiņi»
в Балтинавском крае продает
сертифицированную яровую
пшеницу «Тайфун».
Тел. 29124081, 26475154.

ПЛАСТИКОВЫЕ ОКНА И ДВЕРИ. Пластиковые окна: 6-камерный немецкий профиль. **Краслава, ул. Миесниеку, 13.** Тел. 27878088.

ИК «ALNAMI»: услуги мини-экскаватора (водопровод, канализация).
Тел. 20050580 (LMT), 26898080 (Tele2).

Ремонт, обслуживание, заполнение и проверка **КОНДИЦИОНЕРОВ** (в т. ч. авто- и сельхозтехники). Выезд в район. Ремонт охладителей молока. Телефон 29490487.

Любые виды
СТРОИТЕЛЬНЫХ работ.
Тел. 27878088.

ООО «VBKL»

предлагает бетонные изделия: тротуарную плитку, бордюры, фасадную плитку, столбики для заборов (6 видов), кладбищенские ограды, скамейки, мусорные урны, балюстрады. Монтаж.

Тел. 28893839.
Удришская волость, ж/д станция Краслава.

ООО «Sinda & VR»

покупает остатки делянок, ветки, дрова для изготовления щепы в Латгалии. Очищаем территории от зарослей (желательно от 10 га). Оценка территории и варианты оплаты. Тел. 20241664.

В центре Краславы 1 апреля утеряны документы — техпаспорт и водительские права. Нашедшего просьба вернуть за вознаграждение.
Тел. 25223329.

GIGANT АКЦИЯ ДО
VEIKALS - NOLIKTAVA **23.05**
ВЕСНА ПРИШЛА

ОТ 29,90 евро ЗА ЭЛЕМЕНТ
ОТ 263,90 евро
120x55x220 - 263,90euro
140x55x220 - 277,90euro
160x55x220 - 302,90euro
180x55x220 - 320,90euro
190x55x220 - 354,90euro
+ ЗЕРКАЛО 53,90euro

МОДУЛЬНАЯ СИСТЕМА ШКАФ «LUTER 3D»

399,90euro 499,90euro
185,90euro 239,90euro
сэкономь 100euro
спальное место: 160 x 200 см РАЗДВИЖНОЙ ДИВАН
спальное место: 80 x 190 см РАЗДВИЖНОЙ ДИВАН

799,90euro 1049,90euro
сэкономь 250euro

КОМПЛЕКТ ДИВАНОВ 3+1+1

В КРАСЛАВЕ, LATGALES IELĀ 16

Пн. - Пт. 9 - 18, Сб. 9 - 14, Воск. - ВЫХОДНОЙ, тел. +371 25702600

ПРЕДЛОЖЕНИЕ В СИЛЕ ТОЛЬКО ДО 23.05.2015



В мире

Ехать или нет — вот в чем вопрос

Чешское правительство не станет препятствовать визиту президента страны Милоша Земана в Москву на торжества по случаю 70-летия Победы в Великой Отечественной войне. Об этом заявил премьер-министр страны Богуслав Сobotка. Ранее американский посол в Праге Эндрю Шапиро осудил решение чешского лидера посетить парад Победы в Москве. В ответ Земан сказал, что дипломату отныне не будут рады в президентском замке. По его мнению, американский посол преступил границы допустимой критики в адрес руководства Чехии. По словам главы МИД России Сергея Лаврова, парад 9 мая согласились посетить лидеры 26 стран.

Прекратили ретрансляцию

В среду Литовская комиссия по радио и телевидению на три месяца остановила ретрансляции программ всего российского канала «РТР-Планета», сообщает литовский портал Delfi. По мнению комиссии, телекомпания в своих программах подстрекала к войне и разжигала ненависть, а также повторно нарушила закон об информировании общества.

Братья по разуму

Человечество найдет инопланетную жизнь в ближайшие 10-20 лет. С таким прогнозом выступила Эллен Стофан, главный научный советник НАСА.

Холодает!..

Ученые Алтайского государственного университета заявили о тенденциях к глобальному похолоданию, исходя из изменений, которые происходят с ледником Маашей. Декан географического факультета университета Геннадий Барышников рассказал, что ледник увеличивается, причем происходит это второй год.

На вопросы наших читателей отвечает заведующая Краславским филиалом Госагентства занятости Илона ШЛАПИНА.

Продолжение. Начало — в «Эзерземе» № 26 от 7.04.2015.

Работая во время каникул, школьники получают практический опыт о среде рынка труда, узнают, что такое рабочее интервью, заключение трудового договора, трудовые отношения... Подчеркну, что школьникам нельзя устраивать на местах, связанных с повышенным риском для их безопасности, здоровья, развития. Уже в апреле ГАЗ планирует объявить прием заявок от работодателей на участие в данном мероприятии. Подать ее работодатель сможет в филиале ГАЗ, на территории обслуживания которого предусмотрено расположение рабочего места школьника.

ГАЗ обеспечивает работодателя дотацией к ежемесячной зарплате школьника в размере 50% от установленной в государстве минимальной заработной платы, а также дотацией к зарплате руководителя работы. За 10 школьников, работой которых руководит ответственное лицо, ГАЗ выделит дотацию в размере минимальной зарплаты (за одного школьника — одну десятую часть от минимальной зарплаты). Один работодатель сможет руководить работой не более чем 10-ти школьников. ГАЗ оплатит также расходы на проверку здоровья школьников и застрахует детей от возможных несчастных случаев на рабочем месте. Прием заявок от школьников на участие в мероприятии трудоустройства на время летних каникул для лиц, которые получают образование в общеобразовательных, специальных или профессиональных учебных заведениях, будет объявлен в мае. Школьники смогут подавать заявки электронно, на сайте ГАЗ. Ученик, работающий в летнее время и не достигший 19 лет, останется на иждиве-

нии родителей, что предусмотрено законом «О подоходном налоге», а родители сохраняют налоговые льготы. В 2015 году в мероприятие летнего трудоустройства запланировано привлечь 3500 детей и подростков по всей Латвии, в Краславском филиале — 44 школьника.

Что такое программа мобильности? Доступна ли она безработным в нашем крае, есть ли интерес?

8 марта 2013 года вступили в силу поправки к правилам КМ № 75 от 25 января 2011 года



«Правила порядка организации и финансирования мероприятий активной занятости, превентивных мероприятий по снижению уровня безработицы и принципы выбора мероприятий», которые определяют условия осуществления мероприятий по снижению безработицы «Содействие региональной мобильности трудоустроенных коммерсантами лиц».

Цель мероприятия — способствовать региональной мобильности трудоустроенных лиц, обеспечив финансовую поддержку в виде покрытия транспортных расходов и аренды жилья в течение первых четырех месяцев после начала трудовых отношений. Мероприятие осуществляется на административной территории ЛР, за исключением Риги, где существует соответствующий спрос на полученное образование и профессиональный опыт кон-

Актуальное в сфере трудоустройства

кретных лиц.

Финансовую помощь в рамках мероприятия может получить работник, который одновременно соответствует следующим требованиям:

- до дня заключения трудовых отношений с конкретным работодателем был зарегистрирован в статусе безработного, как минимум, два месяца;
- трудовые отношения заключены с работодателем, у которого до этого в Агентстве, как минимум, одну неделю было зарегистрировано свободное рабочее место по той же профессии или должности, в какой работает трудоустроенный;
- рабочее место находится, как минимум, в 20 км от задекларированного места жительства и в рамках трудовых отношений работодатель не компенсирует работнику дорожные и жилищные расходы;
- в указанном

месте жительства задекларирован, как минимум, год;

- трудоустроен на неопределенный срок, установлено нормальное время работы и заработная плата в размере хотя бы минимальной месячной зарплаты, но не больше размера двух минимальных зарплат;
- трудовые отношения созданы не раньше, чем за десять дней перед днем запроса финансового возмещения.

Как подать заявку?

Филиал принимает заявления от работников на получение финансового возмещения, к которому приложена справка от работодателя, в течение десяти рабочих дней с момента заключения договора.

Заявки можно подавать:

- лично;
- электронно (с электронной подписью, в соответствии с нормативными актами);

• по почте.

Филиал в течение трех рабочих дней с момента получения заявления принимает решение о финансовом возмещении. В течение одного рабочего дня с момента принятия решения письменно информирует об этом работника. ГАЗ обеспечивает финансовое возмещение работнику в размере не более чем 398,40 евро: на покрытие транспортных расходов при регулярных поездках от задекларированного места жительства на работу и обратно; или на компенсацию расходов на аренду жилья и транспортные расходы на одну поездку в месяц от декларированного места жительства на работу и обратно. Финансовое возмещение — аванс за первый месяц трудовых отношений в размере 142,29 евро — будет перечислен в течение пяти рабочих дней после принятия положительного решения о выделении финансовой поддержки. За следующие три месяца трудовых отношений будет получена ежемесячная плата, не превышающая 85,37 евро в месяц. Ее рассчитывают, принимая во внимание возникшие в первом месяце фактические расходы на аренду жилого помещения и транспорт. Если в первый месяц эти расходы составляли 142,29 евро и больше, то следующие три месяца ежемесячное возмещение составит по 85,37 евро. Если же в первый месяц эти расходы были менее 142,29 евро, то от фактических затрат первого месяца пропорционально отсчитают от каждого месяца полученный в первом месяце остаток.

В 2014 году в Краславском филиале возможностью принять участие в таком мероприятии воспользовались 11 человек. Мероприятие доступно, но интерес со стороны работников невелик.

Продолжение — в следующем номере газеты.

Эксперимент с педофилами

Как журналисты помогли задержать преступников

В ходе недавнего журналистского эксперимента в Латвии было задержано пять мужчин, возможно, являющихся педофилами. Кажется, такого «успеха» не ожидали даже сами организаторы эксперимента.

Программа Латвийского телевидения «Запрещенный прием» славится всевозможными журналистскими «провокациями», когда возможных правонарушителей ловят, что называется, на живца. Так случилось и на этот раз. Суть эксперимента заключалась в следующем: чтобы проверить, насколько легко спровоцировать людей на возможное преступление, авторы передачи пригласили 18-летнего молодого человека, который разместил в интернете от имени 15-летнего подростка объявление о том, что не имеет сексуального опыта и хочет на этом немного заработать.

К сожалению, приходится признать, что объявление такого содержания вызвало большой отклик. Нашлось сразу несколько пользователей интернета, которые действительно были готовы «провести время» с молодым человеком. В итоге от имени несуществующего подростка пятерым мужчинам была назначена встреча. Журналисты сотрудничали с полицией, которая

и задержала всех возможных преступников, приехавших на квартиру.

Естественно, никто из задержанных не горит желанием официально признать, что искал возможности вступить в связь с подростком. Одни при задержании пытались выкрутиться, как-то объясняя мотивы своих действий, другие вообще уверяли, что попали в квартиру «случайно». Как оказалось, среди задержанных есть жители разных регионов Латвии. Самое трагичное в том, что один из них является отцом шестерых детей, другой ранее работал учителем, а еще один — в детском доме. Позже выяснилось, что один из них и сейчас работает в школе.

В других странах также существуют прецеденты, когда журналисты или общественные организации берут на себя функцию «отлова» потенциальных педофилов. Лица, готовые совершить сексуальные преступления против малолетних, обычно осторожны, но в некоторых случаях их удается поймать. Впрочем, доказать их вину в данном случае не так уж легко.

Стоит отметить, что латвийское законодательство в сфере преступлений на сексуальной почве довольно строго, к тому же, оно

периодически ужесточается. Например, в прошлом году закон был дополнен нормой, которая запрещает побуждать к таким действиям несовершеннолетних лиц во время встречи или переписки в интернете. Так что, задержанным мужчинам грозит до одного года тюрьмы. В случае же реального сексуального контакта с лицами младше 16 лет можно сесть на пять лет.

К сожалению, само ужесточение наказания не исключает возможности преступления, а количество преступлений в сексуальной сфере со временем не сокращается, а растет. Наблюдения свидетельствуют, что чаще всего на детей и подростков посягают люди, которые сами ранее подверглись сексуальному насилию, но не получили необходимой психологической помощи. Впрочем, это не является оправданием их поступков. Что касается самих подростков и их родителей, приведенный выше случай лишь в очередной раз доказывает необходимость осторожного и ограниченного использования интернета, где натолкнуться на потенциального преступника стало довольно просто.

Виктор УДРИШ.

А как по-вашему?..

Поможет ли обуздать пьянство повышение цен на спиртное?



Сергей Янчевский:

«Регулярно пьющие в любой ситуации и по доступной цене найдут крепкие напитки — в хорошо известных местах. Нормальные люди будут отмечать праздники, а рост цен скажется на семейном бюджете».

Артур Павлюкевич:

«Как бы не получился обратный эффект. Повысится спрос на «точках», усилится контрабанда, могут повториться случаи тяжелых отравлений алкоголем. Шампанское должно быть на праздничном столе!»



Ивета Лейкума:

«От этой сомнительной затеи с повышением акциза выиграет лишь подпольный бизнес. Следует искоренить причины массового пьянства. Если у людей, особенно сельских, нет стабильного заработка, поневоле запьешь — от безнадёги».

Фото Алексея ГОНЧАРОВА.

Краславская традиция — участвовать и побеждать!



В Даугавпилсе проходил Международный конкурс юных гитаристов «Dolce chitarra». Честь Краславской музыкальной школы защищали три гитариста, и все они вернулись домой с похвальными грамотами.

Учащийся городской основной школы Виестур Нартыш был назван серебряным призером престижного конкурса. Еще два воспитанника педа-

гога Михаила Питрана, выступавшие в старшей группе Владислав Николай Маковский и Вадим Борисенко, заняли соответственно третье и четвертое места.

Что отраднo: победное выступление юных музыкантов из Краславы давно стало доброй традицией.

Ждем продолжения!

Фото Алексея ГОНЧАРОВА.

Крестьянам придется постигать электронные премудрости

Продолжение. Начало — в «Эзерземе» № 26 от 7.04.2015.

После семинара пригласила на интервью жителя Аглонского края В. Валайниса, которому принадлежит 5 га земли, и спросила, как он оценивает новшества?

«Немного огорчен. Предыдущая система мне нравилась больше. Раньше за 5 га получал примерно 550 евро. Я обкашивал эту землю, у меня был чистый луг. Теперь мне необходимо вкладывать больше средств в обхоживание. И что делать с сеном? С горы да в лес? Это неверно еще и потому, что измельченная трава была своего рода удобрением, которое оставалось в земле. Теперь, если ее каждый год убирать, земля станет пресной, а где останется удобрение в виде сена? В лесах, канавах? Крестьянам оно не нужно, им хватает своего. Не все до конца продумано. Будь моя воля, дифференцировал бы размеры платежей для тех, кто только косит и измельчает траву, и тех, кто ее убирает. От одних забирали бы, другим добавлял. Так было бы честнее. Хорошо подумаю, прежде чем подать заявку. Считаю, это очередное непродуманное и преждевременное нововведение».

Не кажется ли вам, что это связано с попыткой уменьшить число землевладельцев?

«Не исключено. Ведь если не подам заявку, не получу вообще никаких денег. Поле останется заросшим. Со временем применят двойной налог,

и буду вынужден кому-нибудь продать».

Не было бы разумнее в Вашем случае подать заявку на новую программу малых крестьян?

«Получу ежедневник, тогда еще раз оценю, имеет ли смысл вообще подавать заявку».

Что думаете о требованиях к владельцам 10-ти и более гектаров — подавать заявки в электронном виде?

«Меня это не касается, так как имею только 5 га. Но я сам не смог бы, с компьютером не дружу. Пришлось бы кого-нибудь брать в помощники и платить за услугу. Но для больших крестьян, думаю, это не проблема, так как они уже давно делают все электронно, и слышал, что у системы много положительных характеристик. Меня больше беспокоит сжигание старника и связанные с этим санкции. Не дает покоя то, что любому из нас может навредить сосед, что печально».

В связи с тем, что в 2015 году землевладельцы, подающие заявки на платежи, должны будут не только косить, но и убирать траву (из-за чего многим крестьянам, у кого нет скота, этот платеж не сможет покрыть вложенные средства), не исключено, что землевладельцы просто не будут подавать заявки и площади останутся необработанными.

Для заросших земельных площадей в Латвии предусмотрена двойная налоговая став-

ка. Вполне возможно, что такие новшества увеличат число подобных площадей.

Чтобы выяснить, какова в данный момент ситуация с сельхозземлями, на которые предусмотрен двойной налог, обратилась к специалисту по земельным вопросам Аглонского края Айнару Стрельчу. Он сообщил: на сегодняшний день в Аглонском крае двойной налог предусмотрен для 20% сельхозземель, общей площадью 3630 га. Специалист считает, что это достаточно большой показатель и спустя какое-то время, сравнив эти данные, можно будет судить, вызовет ли вышеупомянутое новшество негативные последствия.

Многие землевладельцы не понимают, почему к ним применен двойной налог. Недоразумения появляются потому, что в хорошем состоянии и обработанными должны быть 70% именно от сельхозземли, а не от общей площади владений. Это процентное соотношение и рождает недоразумения. У многих землевладельцев в документах фактически участок земли определен как сельхозземля, но там, например, растут десятилетние деревья. На самом деле, это поросль. Поэтому хозяева должны сами производить изменения в документации и определять земельные площади по факту. Тогда будет применена соответствующая налоговая ставка и не появится недоразумений.

Элизабете ВИЛЮМА.

Богатая фантазия министра

Эдгар Ринкевич пугает Латвию переворотом

Латвийские ультра-либералы, лоббисты гей-сообщества и «сексуального просвещения» готовы на любые ухищрения, чтобы только не допустить законодательного укрепления моральных ценностей. На этот раз в роли защитника «свободы слова» выступил министр иностранных дел Эдгар Ринкевич. Тот самый, который сразу после выборов посчитал необходимым сообщить всему миру, что он является гомосексуалистом.

Коротко напомним, что возмущение у Ринкевича и его единомышленников вызвал проект поправок от партии «Согласие», предусматривающий, что в учебных заведениях Латвии нельзя распространять и использовать материалы, которые могут негативно повлиять на нравственное, эстетическое, интеллектуальное или физическое развитие учащихся. Все прекрасно понимают, что фактически эти поправки направлены против деятельности организации «Papardes zieds», которая в некоторых латвийских школах занимается весьма своеобразным сексуальным просвещением.

На прошлой неделе «Эзерземе» уже сообщала, что против поправок выступила экс-министр благосостояния Илзе Винькеле и руководство «Papardes zieds». Теперь пришла очередь главы нашего внешнеполитического ведомства. Поскольку данный проект поддерживает не только оппозиция, Ринкевич не придумал ничего лучше, чем обвинить всех защитников нравственности в том, что они служат «руке Кремля». По словам политика, «Согласие» и Национальное объединение «стремятся не к свободной Латвии, а к тоталитарной стране, которую

потом можно будет сдать Кремлю». Сам факт сотрудничества двух этих политических сил главный латвийский дипломат назвал «совокуплением».

Таким образом, Ринкевич фактически обвинил партнеров по коалиции в подготовке государственного переворота. Естественно, предоставить какие-либо доказательства министр не потрудился. Абсурдное заявление Ринкевича вызвало недовольство у премьер-министра Лаймдоты Страумюмы. По ее словам, «нельзя писать в социальных сетях все, что приходит на ум». Это весьма полезное замечание, особенно, если учесть, что министр иностранных дел отвечает за международный имидж Латвии. «Лично я это не одобряю ни в каком виде. Не могу представить себе, что наши партнеры по коалиции могли бы идти в направлении тоталитарной страны, и какое тому может быть обоснование», — пояснила премьер свое отношение к словам Ринкевича. Остро на заявление политика отреагировали и другие партнеры. Например, Союз «зеленых» и крестьян призвал Ринкевича объясниться, а «националы» отметили, что ждут от министра извинений.

Таким образом, подтвердился прогноз «Эзерземе» о том, что борьба против проекта о защите нравственности в школах со временем лишь обострится. Ультра-либеральные организации и политики, насаждающие чуждые нашему обществу ценности, сделают все возможное, чтобы сохранить свое влияние в обществе.

Между тем, «Papardes zieds» порадовал нас новым примером «сексуального просвещения» молодежи. В интернете размещен заказанный организацией видеоклип, в котором представлены некоторые «ценности» этой компании. Там, в частности, утверждается, что «радость познания [ребенком] собственного тела — это ранняя детская мастурбация». В клипе демонстрируют также целующихся гомосексуалистов, а сопровождающий текст высмеивает родителей, которые говорят своим детям, что это разврат. Как обычно, «Papardes zieds» в своей пропаганде использует и кое-какую правдивую информацию. Например, в клипе сообщается, что своевременное информирование детей о сексуальных вопросах позволяет предотвратить раннюю беременность и снижает риск, что они подвергнутся сексуальному использованию. Вопрос в другом: должна ли таким информированием заниматься организация, отстаивающая взгляды, которые совершенно неприемлемы для подавляющего большинства латвийских семей?

Виктор УДРИШ.

Оценку депутатам дает народ

Центр государственного языка обратился в Коллегию по уголовным делам Латгальского окружного суда с иском об аннулировании мандата депутата Балвской краевой думы Ивана Баранова. По мнению Центра госязыка, Иван Баранов не владеет государственным языком на уровне, необходимом для выполнения депутатских обязанностей.

«Иван Баранов избран в Балвскую краевую думу по списку «Согласия», в политике он — не новичок, и интересы балвских избирателей представляет уже десять лет. В латвийской политике хватает и «партий-однодневок», и «политиков-однодневок», а многолетняя работа Ивана Баранова в Балвской краевой думе — свидетельство доверия к нему тысяч избирателей. Только избиратели вправе лишить депутата мандата», — прокомментировал газете «Эзерземе» председатель фракции «Согласие» в Сейме Янис Урбанович.

«В Латгалии хорошо знают Ивана Баранова — и как предпринимателя, и как общественного деятеля, и как политика. С Латгалией связана вся жизнь его семьи, ведь он — потомок русских граждан Латвии, живших в Абреномском уезде. Сейчас, помимо выполнения депутатских обязанностей, Иван Баранов занят реализацией очень важного и для него, и для всех жителей Латгалии проекта — строительством в Балви нового православного храма», — рассказал нам депутат Сейма Иван Рыбаков.

Он также сообщил, что Баранов учился на курсах латышского языка и готов совершенствовать свои знания.

«Мы считаем, что обращение Центра госязыка в суд является неадекватной мерой», — подчеркнул Янис Урбанович.

Краслава театральная



Все течет, все изменяется. Вот и внимательный читатель, конечно же, заметил: в последнее время газета «Эзерземе» помолодела. Изменив облик, стала значительно интересней и содержательней. Долгожданные перемены связаны с именами моих перспективных коллег — Мариной Нипане, Ингой Пундик, Элизабете Вилюмой, Наталией Здановской и Иевой Малиновской. Глядя на них с надеждой, в который раз убеждаюсь: журналистика — не профессия, а образ жизни: честный, отважный и стремительный. Искреннее служение людям, в нашем случае — читателям, без творческого отношения к жизни невозможно.

Мажорный всплеск театральной весны в Краславе обязывает рассказать и о двух актрисах, с которыми свела меня судьба.

Счастливые число Инги

В постоянно перегруженной памяти невозможно хранить многое, да и нужно ли?... Признаюсь честно: могу забыть даты, имена и даже места событий минувших дней. Что ни в коей мере не относится к самым удачным снимкам, опубликованным в газетах и журналах много-много лет назад. И без ложной скромности продолжаю гордиться безупречной визуальной памятью.

...Инге было лет двенадцать, когда я впервые увидел «живое серебро» в веночке из луговых трав на живописном берегу, где Скайста проводила полюбившиеся праздники Сиверса. Юное создание, украшение комбульсской команды — находка для фотокорреспон-

дента. Минутная сессия на природном фоне, и через полгода яркий снимок украсил обложку календаря. С той поры мы виделись неоднократно: Инга, как убедительное воплощение неумной юношеской энергии, успевавшая всегда и везде, постоянно обращала на себя внимание.

В ее жизни были три школы — Саулескалнская, художественная и гимназия. Сейчас Инга Пундик на пути получения третьего вузовского диплома. Причем уверенно говорит, что, скорее всего, на этом ее университеты не закончатся. Коммуникабельную и эффектную даму я прекрасно запомнил и в интерьере польской школы, и в стенах Центра туристической информации. Благодаря стечению обстоятельств, вот уже пару лет мы продолжаем продлевать жизнь «Эзерземе» в одном кабинете редакции. Представительница племени молодого, незнакомого с первых дней поразила меня интернет-увлеченностью. В виртуальном мире всемирной сети Инга — как рыба в воде. Что ни в коей мере не отразилось на отношении к непростой должности заместителя редактора. Для кого-то бумажное издание — уходящее средство массовой информации... Однако пока не наступила победная эра электронных газет, мы вместе ведем отчаянную борьбу за выживание «Эзерземе». В нынешних условиях это самый действенный рычаг влияния на власть, что очень важно в обществе, в котором увеличивается разрыв между верхами и низами. Как часто газета остается послед-

ней инстанцией... Стоит жить ради торжества истины!

У моей очаровательной коллеги три хобби (снова счастливое число три!). Ей по душе быть востребованной ведущей свадеб и юбилеев, в последнее время Инга с головой увлечена художественной фотографией. И театром, что и послужило поводом для данной публикации. В разговоре об истоках интереса к сценическому искусству героиня моей зарисовки моментально вернулась в сельскую школу, где еще в начальных классах ее увлекла учительница Лигия Мачульская.

Вот уж действительно: подобные уроки творчества — на всю жизнь. Так что приход в труппу Волдемара Варславана — это не только улыбка судьбы. Началось в старших классах гимназии, продолжается в ДК...

Положа руку на сердце, моя взволнованная собеседница признается: последние роли покорялись трудно. Каково незамужней даме перевоплощаться то в образ супруги актера, то — как было в нашумевшей комедии — даже в спутницу жизни депутата сейма?! Проблема не только психологическая... И если кто-то из друзей по сцене запросто обходился одним-двумя костюмами, то от столичной гостьи требовался многогранный шик. Деревня обязана завидовать столичным небожителям! Сам стал невольным свидетелем, как даже игра веером в руках импульсивной актрисы от генеральной репетиции до премьеры становилась все выразительнее. Не говорю уже о мимике, Всевышний многим одарил Ингу.

Спектакль сыгран, занавес, гром аплодисментов... Когда десятки восхищенных зрителей с цветами хлынули на сцену, ее сердечко екнуло — это звездный час! И теперь, когда со временем страсти улеглись, Инга спокойно говорит: «Спектакль пролетел молниеносно. Половина успеха — равнодушный зал, встречавший выход на сцену новых персонажей, знакомых артистов жаркими аплодисментами! У нас есть поклонники! После ярких эпизодов зрители вознаграждали нас такими овациями, что приходилось делать долгие паузы, как учил режиссер. Все молодцы, а выше всех похвал — Эдуард Дановский и Алена Лавника. Под занавес, как мне показалось, на сцену хлынуло ползала. Восторженные слова, цветы...

Театр теперь — более чем хобби. Это прекрасная возможность отключиться от трудных будней. Неиссякаемый источник вдохновения, без чего и в дальнейшем не представляю себя. А сколько комплиментов пришлось выслушать на улице! Многие, не сговариваясь, и сейчас называют меня «госпожа супруга депутата». Что и говорить: театр — даже любительский — это неустанные поиски и постоянная работа над собой. Внимательно слежу за творчеством любимых актеров Резии Калнини и Интарса Решетина.

И последнее: успешную труппу делает режиссер. Браво Волдемару Варславану, пода-

рившему нам радость и вдохновение!»

Журналист обречен быть светлым и ярким. У тебя, Инга, это получается. Театр тебе в помощь! Пусть третья роль станет самой-самой!

Иева, очарованная Краславой

Теперь же, уважаемые читатели, предлагаю вернуться в минувший декабрь. В разгар подписной кампании вы не раз и не два задавали нам вопрос: «А кто эта симпатичная девушка, на первой полосе призывающая абонировать «Эзерземе»? Вы совершенно правы в догадке: это наша Иева, ответственная за макетирование и дизайн каждого номера. Без сомнения, в оформлении весенних страниц вы заметили пасхальные символы — травку, цветы, цыплят, зайчиков... Это и есть частичка души художницы, выполняющей свою работу с любовью. Ровно год назад она робко переступила порог редакции — и словно очутилась в семье, где ее очень ждали. Самое удивительное в биографии Иевы — то, что Краслава становится для нее второй родиной.

В статьях разных лет не устаю упрямо твердить: город у излучин Даугавы — место притяжения творческих людей, что и снискало ему не только республиканскую, но и международную славу источника

вдохновения. Здесь черпают силы приезжие живописцы, литераторы, фотографы, музыканты... Да и местных талантов не перечесать. Краслава легко встречает и очень трудно отпускает. Сам, покидая город на пару-тройку лет, всегда испытывал непреодолимую ностальгию. Почти сказочная история приключилась и с нашей Иевой: любовь с первого взгляда к живописному уголку, еще нашими предками названному латвийской Швейцарией. «Когда через пару недель после знакомства Оскар пригласил посмотреть Краславу, я из любопытства не отказалась. Оба мы мечтали вырваться из шумной Риги в провинциальную тишину, — рассказывает Иева. — Помню, когда в сумерках уже в городской черте машина стала спускаться в низину, у меня с непривычки даже уши заложило. Зато утром — даже не удивление, восхищение. Больше всего поразили деревянные домики с резными наличниками, а еще берег Даугавы с изгибом. Что ни городской уголок — маленькое чудо! Может, моя симпатия к Латгалии от прабабушки, уроженки Дагды? Покорила теплотой и открытостью мамочка Оскара. Нет, что и говорить, от судьбы не уйдешь...»

Вот такая метаморфоза, ведь Иева родом из Лимбажи, из семьи с творческими корнями. Мать — аккордеонист и заместитель директора



музыкальной школы. Папа — классный сантехник, а в душе — художник. В школе занималась только тем, что было интересно. Это уже в студенческие годы увлеклась театром импровизации так, что не боялась по вечерам ездить на репетиции в Агенскалнс из Маскачки. Тогда сцена и вскружила голову...

С краславчанином Оскаром познакомилась типично — в интернете. Увлёк общий интерес: она бакалавр графического дизайна, он — дизайнер изделий из дерева. Было о чем поговорить... Приятное общение, свидания, а там и чувства вспыхнули, как яркий костер на берегу надежды. Свадьбу наметили на родине невесты — поближе к Риге, а дату выбрали меж двух дней рождения — 27 июля. Чудо-городок начали обживать еще в мае, уж очень невесте понравился и деревенский дом Малиновских — с банькой по-черному.

В любительский театр Иеву пригласил известный краславский актер Юрис Шкляронок. Самой юной артистке досталась роль ветврачи в годах, пытавшейся лечить депрессию. Труппа Варславана приняла новенькую более чем доброжелательно. Вторая роль приемной дочери хозяйки — не такая простая, как казалось на первый взгляд. Илзите — современная Золушка, на которой держится весь дом. Ее все нагружают, а сиротке хочется красоты и блеска, как у депутатской жены. Вот она и принялась мстить праздным гостям — на столе «случайно» оказалось лекарство для телят. Тогда-то и зашевелили городские искать домик с сердечком.

Послушаем Иеву: «*Visi radi korā*» — постановка, которую запомню на всю жизнь. Для меня самое трудное? Сдерживать смех на сцене, когда зал взрывался дружным хохотом. И так удалось вжиться в роль, что чувствовала себя шестнадцатилетней. Как здорово пригодились деревенская одежда! Всем видом демонстрировала зрителям: смотрите, какая я — сельская девчонка! Илзите тоже хочется в Ригу, отсюда и ответ на заигрывание столичного депутата.

...Второй раз в жизни — после выпускного в школе — получила столько цветов. Помню слова Оскара: «Актриса! У тебя здорово получилось!»

Вы спрашиваете, кто из артистов мне больше понравился? Крестник хозяйки по имени Энгельбертс и японский посланник. Мои аплодисменты Артуру Павлюкевичу и Ивару Стивриншу. И главное поздравление — режиссеру!»

Что роднит театр и газету? Главное: любовь к человеку. Сцена и пресса не терпят фальши, ведь зрителя и читателя обмануть невозможно. Bravo, наши любимые актрисы!

Алексей ГОНЧАРОВ.

Из писем читателей

Спасли берег Даугавы от огня

Сжигание старника в Латвии, а особенно в Латгалии, кажется делом обычным. Даже несмотря на печальные примеры, когда гибнут животные и материальные ценности. Проживая в городе, всегда думала, что эта болезнь, как говорится — «загородная», но оказалось — не совсем!

...Стоял солнечный теплый день школьных каникул. Родители на работе, дети вытаскивают из сараев свои велосипеды, мячи и идут на улицу играть. Так как живем у Даугавы, друзья детей чаще всего приходят играть к нам. Здесь достаточно безопасное место для катания на велосипедах.

Около 13.30 мне позвонил



сын и с волнением в голосе рассказал, что горит берег Даугавы, огонь может перекинуться на еврейское кладбище. Конечно, как мама, я очень забеспокоилась и сказала, чтобы никто из них (в компании — трое парней) не лез к огню, дабы не случилось беды, пусть бегут искать взрослых. Сама тоже сразу позвонила мужу, чтобы поспешил на берег. По рассказу мужа, примерно час они вчетвером — он и три ученика 5 «а» класса (Айгар Антан, Рихард Лукьянскис и Игорь Паразенко) — тушили траву и не позволяли перекинуться пламени на территорию кладбища.

Часто мы называем героями людей, которые на самом деле совершают великие дела. И это правильно. Но в этот раз хочу сказать большое спасибо мальчикам. Вы — герои, так как не испугались и поступили как взрослые люди — ответственно, быстро и точно! Спасибо!

Илга СТИКУТЕ.

С возвращением!



Он вошел в школу, широко улыбаясь, держа в руках охапку бордовых роз. Это был сюрприз для всех. И сюрприз очень приятный. В школу «Варавиксне» 1 апреля пришел бывший студент AFS Андреа Николаи. Пожалуй, лучшего сюрприза в этот день веселья и радости ожидать было нельзя.

Розы предназначались бывшим одноклассникам, девушкам из 12 «а» класса. Андреа не забыл никого, а глаза старшеклассниц просто слепили тем счастьем, которое их переполняло.

Нужно сказать, что после отъезда Андреа на родину мы изредка обменивались с ним новостями на «фейсбуке». Переписку вели на русском языке, которым наш итальянец увлекся всерьез. Фразы строили простые, понятные. И мне постепенно стало казаться, что язык Андреа становится все проще и даже заподозрил нашего выпускника в использовании онлайн переводчика. Каково же было мое изумление, когда я убедился в том, что наш герой не только не «растерял» язык, а улучшил его! Как же это удалось?

— Я просто нашел в *фейсбуке* группу русских студентов в Падуе. Познакомился со всеми. Теперь мы часто проводим наше свободное время вместе. Теперь у меня новые друзья и отличная языковая практика! — ответил гость.

Что же изменилось за год в жизни нашего итальянского выпускника? Успешно закончив школу, Андреа поступил в Падуанский университет, на факультет физики. В эту науку синьор Николаи влюблен давно и прочно. Старейший университет не только Италии, но и всей Европы славится качеством образования и высокими требованиями к своим студентам. Вступительный экзамен по физике Андреа сдал настолько хорошо, что остальные испытания ему не пришлось проходить.

Интересовало меня и то, как живут итальянские студенты? Узнал много интересного.

Высшее образование в Италии платное. Стоимость года обучения — 2 тысячи евро. Но! Студенты предоставляют справку о доходах своих родителей. Опираясь на этот документ, университет определяет размер платы за учебу индивидуально для каждого студента. Андреа, например, получил скидку в 50%, некоторые его одноклассники пользуются скидкой в 25%, а кто-то учится бесплатно. Все эти льготы предназначены только для тех, кто не имеет никаких «хвостов», то есть задолженностей.



Зеркало души



Только до 25 апреля в Краславском ДК — юбилейная экспозиция Игоря Плича, председателя Латгальского общества фотографов. Подарите себе радость!

Алексей ГОНЧАРОВ.

Университет имеет студенческое общежитие, но Андреа снимает в Падуе квартиру вместе со своими одноклассниками и друзьями. Двухкомнатная квартира неподалеку от университета обходится в 180 евро с человека в месяц (ребята живут впятером). Совсем недешево. Впрочем, Андреа утверждает, что в Милане подобная квартира обошлась бы вдвое дороже.

Студенты старших курсов, как и везде в мире, стараются найти себе работу, чтобы не зависеть от родителей. Вакансий обычно очень немного. Работодатели не любят принимать «школяров», поскольку те могут работать не больше 4-5 часов в день. Андреа работу пока не ищет. Первый курс — дело очень серьезное, нужно учиться.

Каждые выходные наш итальянский студент едет домой. Все дело в том, что Андреа на родине, кроме всего прочего, весьма авторитетный баскетбольный судья. А матчи проходят каждую неделю.

Каким же видит свое будущее Андреа Николаи?

— Я не из тех, кому нравится сидеть в лаборатории. Хотел бы работать на большом заводе, иметь возможность применять свои знания и проводить исследования. Это гораздо интересней.

К тому же, в этом случае можно ездить по миру и изучать опыт других. Так можно и мир посмотреть!

Путешествовать Андреа очень любит. За прошедший год побывал в Будапеште, который произвел на него сильное впечатление, и в Париже, который как-то «не зацепил»...

В Краславе Андреа снова почувствовал себя счастливым. Итальянского гостя ждали одноклассники, чтобы обсудить планы на долгие пасхальные выходные. Задерживать его не хотелось. Визит продлится только 6 дней. А успеть нужно так много... Хорошо, когда много друзей. Прощаясь, Андреа попросил передать самую сердечную благодарность его краславской семье Савицких, с которыми сохранились родственные отношения.

Напоследок решил проверить, помнит ли Андреа тот отрывок из «Евгения Онегина», который он читал два года назад на конкурсе художественного чтения. Оказалось, помнит отлично!

— Постоянно проверяю! Если начинаю забывать, обязательно повторяю! — похвастался гость.

Пусть у тебя все будет хорошо, Андреа Николаи!

Андрей ЯКУБОВСКИЙ
Фото автора
и Натальи ЗДАНОВСКОЙ.

Четыре друга, две лодки и хорошее настроение

28 марта открыт лодочный сезон на реке Тартак



Катание на лодке по реке Тартак в середине лета может быть достаточно экстремальным приключением. Любители адреналина выбрали для этого занятия раннюю весну.

Река Тартак берет свое начало в озере Рушона в Яунаглоне и втекает в озеро Лукна в Вишках. Ее длина составляет примерно 30 км, уклон — 42, поэтому для лодочников это великолепный маршрут. Здесь можно насладиться романтикой реки, получить экстремальные ощущения, мчась на большой скорости вдоль камней старой мельницы и уклоняясь от упавших на пути деревьев и построенных бобрами плотин. Благодаря тому, что река пересекает многие населенные пункты и дороги, некоторые лодочники, познакомившиеся с рекой ранее, выбирают более подходящий для себя участок для спуска.

На берегу реки встретила четверых смелых лодочников из Даугавпилсского края, которые второй рекой для открытия своего индивидуального сезона на 2015 года выбрали именно Тартак.

Два Яниса, Олег и Владимир пригласили присоединиться к ним в этом сумасшедшем приключении.

Почему для спуска на



лодке выбрано именно это время?

Все четверо, глядя на стремительное течение реки и волнуясь в ожидании настоящих приключений, засмеялись и указали на истинного виновника, главного организатора поездки Яниса Вилцана, представителя латгальской фирмы по аренде лодок «Mīčas». Янис говорит:

«Сейчас еще есть время покататься, пока люди боятся холодной воды, потом лод-

ки сдадутся в аренду и не будут так легко доступны. Тартак — такая река, на некоторых участках которой достаточно опасно плавать, поэтому необходимо самому первый раз проехать, чтобы осмотреться: как с обвалами, бобровыми плотинами, может, где-то нужно почистить, поэтому прихватили пилу. Весной другой адреналин. Если в жаркое летнее время лодка перевернется, в этом нет ничего особенного. Сейчас же надо быть начеку, чтобы этого не произошло. Это дает еще больше адреналина, так как купаться в такой холодной воде, несмотря на наличие гидрокостюма, все-таки не хочется».

Обратили внимание на одного из лодочников, Яниса Гадзанса, который тщательно проверял свою одежду и осматривал, хорошо ли прикреплена взятая с собой бутылка березового сока в носу лодки.

Сплавлялись ли до этого?

«Да, конечно. Катались достаточно часто — и летом, и весной. Чувствуем себя почти профессионалами, но на Тартаке впервые. Думаю, будет интересно. Надеюсь, что бобры поработали зимой, и нам будет чем заняться. Пригодится и прихваченный бере-

зовый сок. Как и полагается детям природы, наслаждаемся окружающей средой, пьем здоровые освежающие напитки».

С девизом «Тартак 2015 официально стартует!» лодочники начали свой путь.

На одном доступном участке реки спросили у проплывающих мимо лодочников, как дела?

«Первый этап — превосходен. Немного техничен, но в целом хорош».

Когда позади осталась

треть маршрута, лодочники остановились на отдых, и разговор мог продолжиться.

Испытали ли уже крещенье холодной водой Тартака?

«Нет, пока еще все сухие, но были моменты, когда на несколько секунд повисали в воздухе, а казалось, что они длились вечно. Адреналин делал свое дело, сразу становилось так жарко, что при падении в воду, в первое мгновение это казалось освежающим».

Легко ли плыть по реке после зимы? Как обстоят дела с встречающимися препятствиями?

«Несмотря на то, что только недавно растаял снег, и никто еще не плавал по реке, в целом, этот этап реки хорошо проходим. В двух местах были большие завалы деревьев».

Каков уровень воды в реке?

«Не совсем как в разлив, но достаточно высок. Летом на порогах мешают камни, пока их не чувствуем. Значит, уровень воды достаточен. В летний период камни часто мешают плыть, особенно об этом беспокоятся арендаторы и владельцы лодок. Весной плавсредства травмируются минимально».

Каковы существенные отличия при плавании на лодке весной, летом и осенью?

«Уровень адреналина в крови, в первую очередь. Чего сейчас существенно не хватает? Конечно, летней красоты, зелени, птичьего пения. Яркости не хватает. Пасмурный день укрепляет эту унылость. Летом, когда все в цвету, красивее. Настоящим романтикам посоветовал бы плавать на лодке в мае, когда цветет черемуха. Это неповторимая красота. Настоящий рай для романтиков».

Каково мнение о катании на лодках весной у Олега Лихотина, который в быту занимается решением юридических вопросов?

Когда лучше наслаждаться красотой реки — весной или летом?

«Я считаю, что необходимо испытать это и весной, и летом. Надо стараться вырваться из городского шума, подышать свежим воздухом, провести время в хорошей компании. Плавая летом, ты видишь одно, весной — совсем другое. Сейчас берег реки хорошо просматривается. Летом ты едешь как по туннелю из листьев. Любителям экстремальных ощущений чуть скучнее, нежели весной, но в целом есть что посмотреть и насладиться и в то, и в другое время года».

Можно ли плыть в такое время с детьми?

«Пока детей нет, но мы будем стараться (оба Яниса смеются). Когда-нибудь, конечно, когда подрастут, постараемся и с ними покататься. Думаю, что с трех лет уже можно плавать по спокойным участкам реки. Люди становятся ленивыми, научили детей сидеть у компьютера, а в 12 лет они жалуются на боли в спине и сталкиваются с разными други-

ми проблемами со здоровьем. Реальность — это совсем другое. И адреналин в реальности настоящий. Ты чувствуешь, как он бурлит в крови. Настоящие ощущения, нет ничего вымышленного или искусственного. В принципе, такие полные адреналина выходные обеспечиваются бодрой и оживленной рабочей неделей».

Вы являетесь представителем фирмы по аренде лодок. Пользуется ли у нас эта услуга спросом?

«Латгалия красивая, и я отсюда не убегу. Радуют позитивные и энергичные люди, которые находят время для катания на лодках. С каждым годом число таких азартных лодочников увеличивается».

Должна ли Латгалия быть более активной, чтобы развиваться и жить достойно, находя время и средства также на развлечения?



«Да, Латгалия должна шевелиться. Многим из нас не хватает предприимчивости. Сегодня на лодках плывут друзья, которые активно работают, причем некоторые — в нескольких местах, параллельно учатся. А еще, в любом случае, катание на лодках дешевле и продуктивнее, чем выпивка в баре. Думаю, что и здоровее».

Когда горячий чай был выпит, ноги размяты, лодочники упаковывают вещи и готовятся продолжить путь. Договорились, что встретимся еще раз в выбранном ими конечном пункте — на плотине Подгурьевской мельницы.

Там, перебираясь через водопад, лодочники, охваченные радостными эмоциями, перед финишем наслаждались плеском воды и, едва удерживая начерпавшие воды лодки, причалили к берегу.

Ну, как прошел последний этап? Смотрю, вы все мокрые, но выглядите счастливыми и улыбающимися.

«Просто неопишимо, супер! Насквозь промокли, лодки полны воды, но ощущение непередаваемое».

Лодки полны воды из-за того, что опрокинулись?

«Нет, нигде не перевернулись, на последнем водопаде набрали воды. Она набегала волнами, хочешь-не хочешь, в лодку попадет. Хорошо, что это случилось на финишной прямой. На самом деле, когда преодолеваешь такие пороги, необходимо натягивать тент, тогда лодка останется сухой. Но что за катание на лодках без промокания? Летом через эту плотину надо перебираться пешком, а весной вода несет вперед сама. Сегодня пример-

но 2 километра были сложными, бобры делают свое дело, охотники спят, — было много препятствий, упавших деревьев. Кое-где пришлось поработать пилой, очистив территорию».

Что в завершение вы можете сказать о Тартаке?

«Тартак для водных туристов — это латгальская Мекка! Посоветовал бы каждому проехать, испытать свои силы, навыки, насладиться природой. Конечно, хуже, если попадешь в место повала деревьев или в построенную бобрами плотину. Многие лодочники просто не выдерживают и капитулируют, не пройдя маршрут до конца. Но, если следовать по маршруту поэтапно, проехать можно все. В целом — прекрасная река, красивые берега».

Заметили ли какое-нибудь животное?

«Да, встречали норку и

уток. Видели большую бобровую хатку, в Латгалии такой никогда не замечали — примерно 2,5 метра в высоту и 4х4 по объему. Настоящий латгальский толстый бобр построил себе виллу. Впечатляющее зрелище».

Вы начали свой лодочный сезон 2015 года в Тартаке?

«Нет, 28 февраля открыли сезон, пройдя по реке Лауцеса — левый приток Даугавы, который начинается в Зарасае и втекает в Даугаву на территории Даугавпилса. Спокойная река. Больше адреналина получили во время езды на джипе по бездорожью до реки, чем плавая по ней. Тартак намного интереснее».

Получается, что сезон 2015 на реке Тартак для четырех смелых мужчин, в том числе одного смельчака, который осознанно искупался в ледяной воде реки, успешно открыт?

«Так получается! Тартак рулит!»

Пожелав успешного и богатого на приключения сезона, сказали лодочникам спасибо за интервью и попрощались.

Вместе с азартными мужчинами участие в этом приключении принял также представитель общества *aglonanet* Артур Гражулис, видеофрагменты этого приключения можно посмотреть на домашней странице *www.aglonanet* и в YouTube.

Необходимый для катания на лодках инвентарь и информация доступны в интернете: *http://www.laivunoma.com* и *www.laivaslatgale.lv*.

Планируйте свой отдых заблаговременно!

Элизабете ВИЛЮМА.

Базовый весенний гардероб



Лаконичный топ

Лаконичный базовый топ должен быть как минимум в трех цветах: светлый (белый, бежевый), темный



Платье-рубашка

Самая удобная и уместная длина для базового гардероба этой весной — на пол-ладони выше колена. Выбирай модели спокойных оттенков, которые будут сочетаться с жакетами, тренчем, курткой или пальто.

Кожаная куртка

Она в этом сезоне не обязательно должна быть черной или коричневой. Актуален небесно-голубой и серо-голубой цвета, которые также являются базовыми и прекрасно сочетаются с другими спокойными нейтральными цветами — серым, бежевым, белым, черным, синим.

Легкое пальто или тренч

В качестве альтернативы или дополнения к кожаной куртке на весну выбери пальто из легкой ткани или тренч. Проще и лучше всего найти вариант нейтральных оттенков (бежевого, серого или хаки).

Базовый гардероб весной 2015 года состоит из простых, лаконичных вещей в мужском стиле. Даже платья и юбки напоминают одежду из мужского гардероба. Впрочем, на женской фигуре такие фасоны смотрятся сексуально. Итак, какие 10 вещей понадобятся тебе этой весной, чтобы составить идеальный базовый гардероб?

качественной, не слишком мягкой ткани — настоящая находка для базового гардероба. В этом сезоне выбери довольно свободные модели рубашек-блуз, напоминающие мужские, но пошитые из тонкой, струящейся ткани; носи их с юбками и брюками заправленными, с небрежно закатанными рукавами.

Юбка до колена

На каждый день идеаль-



но подойдет прямая, слегка расклешенная юбка-трапеция или узкая юбка-карандаш длиной до или чуть выше колена. Цвет — бежевый, светло-серый, синий или голубой.

Брюки: богатство выбора

Этой весной брюки на пике популярности! Брюки-колокол — плотно сидящие на талии и бедрах, но расклешенные от колена брюки. Брюки-чинос (чиносы, чино) — брюки прямого кроя, однотонные (цвета белые, хаки, бежевые, синие), сшитые из хлопка, льна. Имеют небрежный, помпный вид, носятя с подвернутыми штанинами. Брюки-юлоты — широкие укороченные брюки, напоминающие юбку-брюки.

Туфли-лодочки

Весной тебе точно понадобится как минимум одна пара лодочек на невысоком каблучке. И запомни: никаких крутых носов и платформ в подносочной части! Выбери модели теплого или черного цвета: они подойдут под все, а бежевые еще и удлинняют ноги.

Низкий ход

Пара удобных, стильных и легких ботинок в мужском стиле — вещь первой необходимости в этом весеннем сезоне. Носи их как с юбками, так и с брюками, и с джинсами, и даже с платьями. Обувь в мужском стиле прекрасно сочетается с тренчем, курткой-косухой и пальто.



Яичная микстура

Все родители с особым трепетом относятся к своим маленьким детям, и в этом нет ничего удивительного, ведь это самое лучшее, что есть в жизни каждого человека. С особым волнением родители переживают период болезни детей, и порой даже небольшой кашель заставляет сильно поволноваться.

Средства народной медицины могут помочь быстро избавиться даже от сильного кашля, при этом они полностью безопасны для детского организма и не способны нанести вред.

Вылечить даже самый сильный кашель способна простая яичная микстура. К тому же ее можно использовать не только для лечения

маленьких детей, но и сильного кашля у взрослых. Главное — правильно ее приготовить и регулярно принимать.

Чтобы самостоятельно сделать такую микстуру, необходимо взять простое молоко (понадобится ровно один стакан молока), пере-

лить в ковшик и поставить на плиту. Теперь надо некоторое время подождать, пока молоко не закипит, на протяжении нескольких минут надо будет хорошенько прокипятить молоко, но при этом важно следить, чтобы оно не

сбежало. Как только молоко закипит, в него надо будет добавить небольшое количество жидкого меда (понадобится ровно одна столовая ложка), так же вводятся и

Шевели извилинами!

Загадки с подвохом

3) Марина мечтала о шоколадке, но ей на покупку не хватало 10 рублей. Вася тоже мечтал о шоколадке, но ему не доставало всего 1 рубля. Дети решили купить хотя бы одну шоколадку на двоих, но им все равно не хватило 1 рубля. Какова стоимость шоколадки?

4) Какое слово можно записать справа налево, раз- вернуть вверх ногами, отразить зеркально, и оно все равно останется неизменным?

5) Советским дворникам взяли и укоротили метлы. Зачем?

Ответы

- 1) Дело днем было.
- 2) Мальчик будет жонглировать.
- 3) Стоимость — 10 рублей (у Марины нет денег вообще).
- 4) ОНО.
- 5) Советские дворники любили постоять, опершись на метлу.
- 6) В нее — в комнату.
- 7) Сегодня ВОСКРЕСЕНЬЕ.

Будьте здоровы!

Быть заранее хорошо взбитой). Практически в самом конце приготовления лекарства вводится небольшое количество простой пищевой соды.



Привидения — порождение плесени?

Причиной встреч с привраками в старинных особняках американские ученые назвали воздействие на мозг плесневых грибов. Проверить свою гипотезу инженеры Университета Кларксона (штат Нью-Йорк) собираются в домах по всему штату, в которых, по слухам, видели привидений.

По мнению ученых, дома, где часто встречали привраков, отличаются загрязненным воздухом внутри помещений и связано это, прежде всего, с токсичной плесенью. Если связь плесени с аллергией и астмой бесспорна, то ее воздействие на психику все еще остается малоизученным.

Результаты исследования планируются представить к концу лета 2015 года.

В ноябре 2014 года швейцарские нейробиологи предложили иное объяснение паранормальным явлениям. Ощущение присутствия рядом с человеком незримых существ (привидений, ангелов или демонов) они связали с искажениями сенсорноторных сигналов мозга. Такие сигналы участвуют в формировании самосознания человека, собирая информацию о его движениях и местоположении тела в пространстве.

Улыбнись!

Топ лучших фраз

из школьных сочинений

- Онегину нравился Байрон, поэтому он и повесил его над кроватью.
- Кабаниха надулала у Катерины мягкое место и каждый день давила на него.
- Душа Татьяны полна любви и ждет - не дождется, как бы обдать ею кого-нибудь.

- Глухонемой Герасим не любил сплетен и говорил только правду.

- Такие девушки, как

- Ольга, уже давно надоели Онегину, да и Пушкину тоже.

- С Михаилом Юрьевичем Лермонтовым я познакомилась в детском саду.

- Герасим ел за чтевых, а работал один.

- Печорин похитил Бэлу в порыве чувств и хотел через ее любовь приблизиться к народу. Но ему это не удалось. Не удалось ему это и с Максимом Максимычем.

- У Чичикова много положительных черт: он всегда выбрит и пахнет.

- Пугачев помогал Гриневу не только в работе, но и в любви к Маше.

- Сыновья приехали к Тарасу и стали с ним знакомиться.

- Наташа была истинно русской натурой, очень любила природу и часто ходила на двор.

- Герасим бросил Татьяну и связался с Муму.

- Грушницкий тщательнo цепил в лоб, плтя оцарапала колено.

- Поэты XIX века были легкоранимыми людьми: их часто убивали на дуэлях.

- Первые успехи Пьера Безухова в любви были плохие — он сразу женился.
- Сначала Татьяна горячо любила Онегина, а он ее в глаза не видел. Но когда она похолодела, Евгений решил начать все снова.

Как правильно следить

за чистотой своего компьютера?

Сидя за своим рабочим местом, многие задавали себе вопрос:

«От чего начинает чесаться нос, появляется раздражение на руках и слезятся глаза?» А ответ простой — персональный компьютер. Именно он является местом, где обитают микробы и бактерии.

В ходе проведенных исследований стало известно, что излюбленное место «жительства» этих паразитов—мышька, клавиатура и, конечно же, монитор. В настоящее время существует огромное количество средств, предназначенных для уборки персонального компьютера.



влажной тряпочкой или салфеткой.

3. Если вы располагаете временем, то стоит мыть клавиши по отдельности, а если нет, то можно поместить их в теплую воду с порошком или мылом минут на 20-30. Дождитесь, пока клавиши высохнут, затем приступайте к сборке.

4. Если над «печат-

Системный блок

Раз в полгода стоит

делать чистку системного блока изнутри. Для этого подойдет фен с режимом холодной сушки. Не рекомендуется пользоваться пылесосом. Первым делом отключите системный блок от электропитания, сети и т. д. Затем поставьте на удобно для вас место. Луч-

ше вынести его на улицу, так как пыль будет лететь во все стороны.

Откройте крышку и выдуйте пыль со всех углов. Приведите «системник» в начальное состо-

Мышь

Перед тем как начать чистить мышку, определите ее тип. Если она лазерная, то нужно

Можешь

передочнить и протереть монитор!

1. Перед тем как начать бороться с грязью, стоит выключить монитор из сети, иначе

грязь начнет *драться!*

2. Для чистки монитора пользуйтесь специальными средствами, в состав которых не входят аммиак, толуол, спирт и ацетон.

3. Протирать монитор лучше салфеткой.

Если салфеток нет, то пользуйтесь обыкновенной тряпочкой. Главное, чтобы она была мягкой.



Лазанешник

Макароньы - 400 г, фарш - 500 г, лук - 2 шт., соль, перец, сыр - по вкусу

3-4 яйца, соль, перец, 3 ст. ложки майонеза, 150 мл молока, другие специи по вкусу

Отварить макароньы или лапшу до полуготовности, промыть холодной водой. Пригото-

вить начинку: обжарить фарш с луком, солью и перцем. В форму выложить половину макарон, посыпать тертым сыром, потом остальные макароньы, сверху немного сыра и залить заливкой.

Заливка: взбить 3-4 яйца, добавить соль, перец, 3 столовых ложки майонеза, 150 мл молока, другие специи по вкусу. Поставить запекаться в духовку, разогретую до 200 градусов примерно на полчаса.

.....

Азу по-татарски

Мясо - 500 г, лук репчатый - 2 шт., соленые огурцы - 3 шт., картофель - 7 шт., чеснок - 2 дольки, томатная паста или кетчуп - 2 ст. ложки, лавровый лист, соль, перец

Мясо промыть, нарезать соломкой и слегка обжарить в казане в разогретом растительном масле. Выпалать нарезан-

ный тонкими полукольцами лук и обжаривать мясо с луком до мягкости лука. Добавить томатную пасту, мелко порезанные или тертые на крупной терке

можете придумать свое сочетание продуктов.

Вкусно!

можете придумать свое сочетание продуктов.

Вариант 2

Все ингредиенты берем в одинаковой пропорции. Небольшой кусок мяса или курицы варим до полуготовности,

режем соломкой и обжариваем в растительном масле, добавав по вкусу соль и перец. Сырую морковь, белокочанную капусту и огурец (свежий или маринованный) шинкуем мелкой соломкой, вареную свеклу трем на крупной терке.

Отварной картофель тоже режем соломкой и обжариваем в растительном масле до хрустящей корочки. Теперь в середину большого круглого блюда горкой выкладываем мясо, а вокруг него по отдельности все остальные овощи. На горку с мясом выливаем майонез.

В таком виде салат подаем на стол и смешиваем непосредственно перед едой. По желанию экспериментирuem с овощами, можно заменить картофель на болгарский перец различных цветов.

.....

Салат

«Калайдооскон»

Этот салат похож на мини-шведский стол. Все ингредиенты выкладываются на тарелку отдельными кучками по кругу, а в середине много майонеза. Варианты такого салата могут быть самые разные.

Ингредиенты: корейская морковь, маринованные шампиньоны, картофель фри, вареные яйца, твердый сыр, сервелат.

Вариант 1

Если морковь готовить свою, то ее нужно замариновать с вечера, или же можно купить готовую. Из мясных продуктов можно взять отварное мясо, курицу, ветчину или другую колбасу на свое усмотрение. Грибы можно взять свежие и обжарить с луком, а можно вообще без грибов. В этом случае можно добавить вареную свеклу. Все ингредиенты измельчаем и выкладываем на тарелку. Вы



Юные таланты



На конкурсе мастеров сценической речи Краславского края дипломов первой степени удостоены юные чтецы Габриела Малаховская, Дайга Саксоне и Янис Умбрашко.

Фото Алексея ГОНЧАРОВА.

Латгальская региональная бригада ГПСС информирует (24.03.2015. - 07.04.2015.)

- 25.03 - Горел старник 10000 м²
Новики, Калниешская вол., Краславский край
- Горел старник 5000 м²
Барткевичи, Удришская вол., Краславский край
- Горел старник 10000 м²
Лиелие Брици, Шкяунская вол., Дагдский край
- Горел старник 20000 м²
Цеслява, Шкельтовская вол., Аглонский край
- 26.03 - Горел старник 30000 м²
Пурвмале, Каплавская вол., Краславский край
- Горел старник 15000 м²
Ракути, Удришская вол.
- 27.03 - Горел старник 1000 м²
Рядом с рекой Нарута, Вецдоме, Дагдская вол.
- 28.03 - Горел столб электролинии
Мазие Сувейзды, Извалтская вол., Краславский край
- 31.03 - В одноэтажном жилом доме горело чердачное потолочное покрытие 15 м² и стена 5 м².
Анджаны, Калниешская вол.

Согласно информации Краславского ЗАГСа, в марте в мир иной ушли 35 человека

Имя, фамилия	Дата рождения	Дата смерти	Возраст
Барткевич Петерис	30.01.1944	8.03.2015	71
Блажевич Леонид	7.04.1954	21.03.2015	60
Борисенко Тамара	28.08.1930	28.03.2015	84
Целевича Евгения	26.12.1925	11.03.2015	89
Чесновица Юзефа	23.05.1951	19.03.2015	63
Дзалб Петерис	25.07.1941	14.03.2015	73
Галаско Лидия	19.05.1939	17.03.2015	75
Горшков Василий	1.08.1948	28.02.2015	66
Юдейке Янина	12.07.1933	17.03.2015	81
Юревич Станислав	30.11.1931	30.03.2015	83
Курсите Леокадия	10.09.1939	30.03.2015	75
Кусиньш Андрей	30.10.1957	8.03.2015	57
Лакотко Леонора	28.03.1928	4.03.2015	86
Лавров Павел	12.07.1920	21.03.2015	94
Лобашкин Василий	14.08.1926	7.03.2015	88
Мурашова Нина	22.01.1925	28.03.2015	90
Наркелюн Анна	29.10.1938	16.03.2015	76
Немененок Вера	13.05.1925	15.03.2015	89
Нитиш Янис	9.08.1961	1.03.2015	53
Олехнович Владислав	7.03.1941	22.03.2015	74
Ороле Дзинтра	20.12.1945	29.03.2015	69
Панько Владимир	13.10.1971	29.03.2015	43
Павловскис Иван	10.12.1933	5.03.2015	81
Петрова Вероника	12.07.1941	24.03.2015	73
Ражинска София	4.01.1924	11.03.2015	91
Сейлиша Стефания	16.09.1927	18.03.2015	87
Скородихин Степан	1.01.1952	10.03.2015	63
Тарбуне Лидия	24.05.1938	16.03.2015	76
Вайтович Иосиф	1.12.1922	31.03.2015	92
Василевска Светлана	21.03.1967	28.03.2015	48
Виноградов Николай	19.03.1936	28.02.2015	78
Войнича Рената	16.01.1936	8.03.2015	79
Войтюль Казимир	28.02.1923	19.03.2015	92
Воецка Фаина	24.12.1930	14.03.2015	84
Зукулис Владислав	6.01.1940	7.03.2015	75

Первые соревнования

В Робежниеках в середине марта состоялись первые спортивно-туристические соревнования в Латгалии. Мы к ним долго готовились.

Большую роль в организации этих состязаний играет Юрис Ермак — он первый заложил основу развития спортивного туризма в нашем крае, дал дельные советы... Я уже четыре года поддерживаю данный вид спорта и руковожу спортивно-туристическим кружком «SapSap».

Принять участие в состязаниях пригласил всех представителей этого вида спорта в Латвии, но, к сожалению, приехало не так много, как было запланировано. Возможно, это и неплохо, так как первый раз — это, обычно, что-то вроде репетиции. Прибыли участники из Екабпилса, Мадоны, Елгавы, Рудзат и Риги — всего 44 спортсмена, которые демонстрировали свои таланты и делились опытом. Судьями на этих состязаниях были 18 учеников 7-8-х классов нашего края, которые занимаются в кружке.

О детях могу сказать только хорошее — им было нелегко, но они выполняли все мои тре-



бования, сумели правильно объяснить участникам и тренерам критерии подсчета очков, когда в ходе состязаний эмоции били через край.

Когда планировал организовать соревнования такого уровня, понимал, что надо быть готовым ко всему. За три года посетил немало различных курсов и семинаров, вместе с детьми ездили на соревнования, принимали в них участие, снимали некоторые элементы, пробовали сделать это дома. Трасса, которую планировал создать, должна была быть намного интереснее и в то же время сложнее. На протяжении трех месяцев создавали трассу и реализовывали идеи для осуществления соответствующих этапов.

В результате соревнования прошли в дружеской атмосфере, мы смогли заинтересовать в дальнейшем сотрудничестве другие команды. Мы приобрели новых друзей и вместе с этим новые возможности совершенствоваться и развиваться.

Большое спасибо за поддержку Краславской краевой думы, администрации и поварам Робежниековской основной школы, а также Краславскому детско-молодежному центру.

Дзинтарс ПАТМАЛНИЕКС, руководитель кружка спортивного туризма Краславского детско-молодежного центра.



Криминал, происшествия

В период с 27 марта по 2 апреля Краславским участком полиции зарегистрировано 49 происшествий.

- Основное:
- В ночь на 30 марта на Дагдском рынке, взломав кровлю, злоумышленники совершили кражу различных вещей — в основном, одежды — у коммерсантов. В ходе оперативно-розыскных мероприятий установлены личности виновных — это воспитанники Дагдского профтехучилища 1996 и 2000 г. рожд. Украденное возвращено владельцам.
 - 27 марта Краславским участком полиции начат уголовный процесс по ст. 93 (надругательство над государственными символами) в связи с обнаружением выброшенного государственного флага с поломанным древком, который неизвестные лица сняли с магазина «Sapnis» (Краслава, ул. Ригас, 52). В результате оперативно-розыскных мероприятий установлена личность виновного. Им оказался местный житель Х., 1992 г. рожд., который не смог объяснить мотивы своего поступка, так как в тот момент находился в сильном алкогольном опьянении.
 - 30 марта Дагдским участком полиции начат уголовный процесс по ч. 3 ст. 175 УК о том, что из гаражей в Андрупене украден металл. Ведется следствие.

В рамках проекта

В Краславе реализован проект мероприятия Сельскохозяйственного фонда ЕС поддержки села «Разнообразие сельской экономики и содействие качеству жизни на территории осуществления местных стратегий развития».

Общество «Спортклуб «Apriors» осуществило проект № 13-03-LL22-L413101-000002 «Приобретение инвентаря для дистанционного лыжного бега, трамбовщика-выравнивателя лыжной трассы и формовщика классического шага», в рамках которого приобрели 15 комплектов дистанционных лыж для детей, 10 комплектов для взрослых, а также оборудование для улучшения трасс — трамбовщик-выравниватель лыжной трассы и формовщик классического шага.

В результате осуществления проекта у жителей Краславского края есть возможность использовать инвентарь для дистанционного лыжного бега, а также насладиться зимними радостями на улучшенной трассе.

Общий бюджет проекта составил 6324,32 евро, из которых 5691,89 евро — финансирование LEADER, 632,43 евро — средства Краславской краевой думы.

Илона ВАНАГА,

член правления общества «Спортклуб «Apriors».



PROJEKTU LĪDZFINANŠE EIROPAS SAVIENĪBA



СУББОТА, 11 апреля

LTV1

6.00 LR valsts himna
6.02, 18.35 Ielas garumā
6.35, 19.05 Vides fakti
7.05 Muks
7.30 Timija pludmales patrūļa
8.00 Luijs **8.10** Pelēns Tips
8.30 Mīa un es
9.00 Kas te? Es te!
9.30 Zili brīnumi!
10.00 Ķepa uz sirds
10.30 Teātris.zip
13.15 Drāma Baltijas jūrā
14.00 Laikmeta varoņi toreiz un tagad **14.35** Īstās latvju saimnieces
15.35 Gudrs, vēl gudrāks
17.00 Zem savannas smiltīm
18.00 Ziņas
18.20, 23.10 Aculiecinieks
19.35 Latvijas šļāgeraptauja
20.30 Panorāma
21.13 Latloto. Eurojackpot
21.25 Mf. Buramvārdi bruņurupucim
23.25 Saknes debesīs
23.55 Kristus augšāmcelšanās svētku dievkalpojums **3.05** Vera
4.35 Bistamā robeža
4.50 Manas zaļās mājas
5.00 TE!

LTV7

6.00 LR valsts himna **6.05** Savējie
7.05 Labākās latviešu mūzikas izlase
8.35 1000 jūdzes Transilvānijā
9.05 TE!
10.05 Province
10.35 Citādi latviskais
11.05 V.I.P. - Veiksme. Intuīcija. Prāts
11.50 Sporta studija
12.40 Mf. Mīla, mazuļi un mājas sajūta
14.20, 19.45, 3.30 LTV - 60

16.45 Tas vari būt Tu
17.15 Baltic Grand Prix
20.35 Eiropa koncertos
21.30 Midsomeras slepkavības
23.15 SOKO Vismāra
0.05 Mf. Brāļi
2.00 Mikrofona dziesmas
5.00 Kad stārķis palidojis garām
5.30 Dabas formas

LNT

6.00 Kādas slimības vēsture
7.00 Galileo **7.30** Šēfpavāru cīņas
8.30 Attīstības kods
9.00, 3.10 LNT Brokastis
11.00 Laimīgs un vesels
11.30 Mf. Mana bērna māte
13.35 Glābiet mūsu ģimeni
15.30 Mf. Juniors
17.50, 20.00 Ziņas
18.00 Atgriezties mājās
20.35 Dzintara dziesmas
21.35 Agata Kristi. Erklis Puaro
0.00 Mf. Kods mainīts
1.40 Mf. Mīļais, es nepadošos
4.40, 5.45 Ķerto liga
5.00 Likums un kārtība

TV3

6.10, 5.40 Papiņny dочки
6.50 Monsuno
7.10 Īpašais aģents Oso
7.40 Mans mazais ponijs
8.10 Lieliskais Zīrnekļcilvēks
9.05 Madagaskaras pingvīni
10.00 Auto ziņas
10.30 Ievas pārvērtības
11.15 Gandrīz ideālas vakariņas
13.25 Dejo ar zvaigzni
17.05 Mf. Caur objektīvu
19.00, 4.15 TV3 Ziņas

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 12 апреля

LTV1

6.00 LR valsts himna
6.02 Ielas garumā
6.35 Vides fakti **7.05** Muks
7.30 Bitīte Maija **8.00** Pelēns Tips
8.20 Mīa un es **8.50** Kas te? Es te!
9.20 Gārfilda šovs
9.50 Dabas divaiņi
10.20 Izgaršot Brazīliju
10.50 Pa svētkuļotāju takām ar Saimonu Rīvu
12.00 Dievkalpojums
13.00 Saknes debesīs
13.26 Daudz laimes!
14.15 Latvijas šļāgeraptauja
15.10 Ķepa uz sirds
15.40 Iebrauc kino
16.15, 5.05 100 g kultūras
17.00 Tēvs Brauns
18.00 Ziņas **18.20** Province
18.50 Mf. Vasara Amsterdamā
20.30 Panorāma
20.50 De facto
21.20 Mf. Krāpšanas ilūzija
23.30 TE!
0.30 Zem savannas smiltīm
1.25 Mf. Buramvārdi bruņurupucim
3.05 Momentuzņēmums
3.20 Ģimenes detektīvs

LTV7

6.00 LR valsts himna
6.05 Vai Rīga jau gatava?
6.20 Saules izaicinātie
6.50 Sekotāji **8.00** Zebra
8.15 Aculiecinieks
8.32 Vai Rīga jau gatava?
8.45 Vides fakti
9.15 Es - savai zemei
9.45 Punkti virs i

10.45 Bez apvainošanas
11.15 Mf. Mīla, mazuļi un mājas sajūta **12.55, 2.55** LTV - 60
14.00 Mf. Sapņu viesnīca
15.45 Barons Minhauzen Meli un patiesība
16.45 VTB Vienotā līga
19.05 Donna Leona. Komisārs Gvido Bruneti **20.50** Eiropa koncertos
21.45 Specvienība
22.35 Noziegums
23.40 Mf. Pusi dzīves
1.20 Mikrofona dziesmas
4.55 Saules garša
5.30 2020

LNT

6.05, 1.50 Kādas slimības vēsture
7.05 Nedēļa novados
7.30 Šēfpavāru cīņas **8.30** Galileo
9.00, 2.40 LNT Brokastis
10.00 Maini vai zaudē!
10.40 Veiksmīgs uzņēmējs
11.10 Agata Kristi. Erklis Puaro
13.35 Mistiskās slimības
14.35 Dzintara dziesmas
15.40 Greizais spogulis
17.50, 20.00 Ziņas
18.00 Noziegumam pa pēdām
20.10 LNT ziņu TOP 10
21.00 Kurts Seits un Šura
23.10 Noziegums Parīzē
0.15 Mf. Mīlas atklāsmē
4.10 Karamba! **5.25** Bernards
5.35 Kristīgā programma

TV3

6.10, 4.30, 5.40 Papiņny dочки
6.55 Monsuno
7.20 Īpašais aģents Oso

ПОНЕДЕЛЬНИК, 13 апреля

LTV1

6.00 LR valsts himna
6.02 1000 jūdzes pa ledāja pēdām
6.30 Rīta Panorāma
8.35, 15.15 Mīlas viesulis
9.35, 16.15 Patvērumus mīlestībai
10.35, 12.35, 14.05 Top-Shop
12.50 Leones dzīve
12.55 Gārfilda šovs
13.25 Dabas divaiņi **13.55** Luijs
14.20 Maklauda meitas
17.10 Momentuzņēmums
17.25 Skats no malas
18.00, 23.05 Ziņas
18.53 Ceturtā studija
19.30 Aizliegtais paņēmiens
20.30 Panorāma
21.15 V.I.P. - Veiksme. Intuīcija. Prāts
22.00 Sporta studija
22.45 Latvija var! **23.20** Mafijas klans
0.15 De facto **0.50** Iebrauc kino
1.20 Melu laboratorija
5.00 Vides fakti
5.30 Ielas garumā

LTV7

6.00 LR valsts himna
6.03, 5.30 1000 jūdzes Kambodžā
6.30 Vienmēr formā!
7.00, 18.00 Šodien
8.35, 17.05 Muhtars atgriežas
9.30 Maklauda meitas
10.20, 19.05 Kalle nāk

11.10 100 g kultūras
11.55 8. Pasaules koru olimpiādes Baltijas zēnu koru koncerts
13.40 Euro Hockey Challenge
15.45, 1.25 Labākais no Euromaxx
16.15 SOKO Vismāra
18.35 Izgaršot Brazīliju
19.55 Baizēju piedzīvojumi Kaukāzā
20.55 Donna Leona. Komisārs Gvido Bruneti
22.35 Midsomeras slepkavības
0.20 Barons Minhauzens. Meli un patiesība
5.00 Nozīmīgais gads

LNT

6.05, 2.20 Nedēļa novados
6.30, 2.45 900 sekundes
8.45, 1.15 Dzīvīte
9.05 Degpunktā
9.45, 14.20 Televeikala skatlogi
10.00 Kurts Seits un Šura
12.15 Galileo **12.45, 4.25** Karamba!
13.00 1001 Nakts
14.00, 17.50, 20.00 LNT ziņas
14.35 Tāda ir dzīve
15.40 Nemelo man!
16.50, 5.00 Nemīlētā
18.00 Fatmagula
20.35 1/5 - tranzīta aktualitātes
20.40 Degpunktā
21.10 Ekstrasensi – detektīvi
22.25 Vangēlija **23.40** Amerikāņi
0.35 Atgriezties dzīvam

19.35 Pilsētas leģendas. Lapsenes dzēliens
20.00 Mf. Kā pieradināt pūķi
21.55 Mf. Persijas princis. Laika smiltis
0.10 Mf. Hefners. Bez atļaujas
2.00 Mf. Caur objektīvu
3.35, 5.00 Elementāri, Vatson!

TV3+

7.00 Mūļtфильмы
8.05 Кино в деталях
9.10 Дом мечты
9.50 Это — мой ребенок
10.50 Битва интерьеров
11.55 Шкаф
12.55 Заклятые друзья. Х/ф
14.45 Притворись моим мужем. Х/ф
16.50 Рататуй. Мф **19.00** Танцы
2.00 Мф. Caur objektīvu
3.35, 5.00 Elementāri, Vatson!
0.10 Солист. Х/ф

TV5

8.00 Я лечу **9.00** 6 кадров
9.30, 11.20 Телевитрина
9.45 Осторожно, дети!
10.45 Астор, 1.25 Деловой подход
11.35 17 мгновений весны. Х/ф
12.50 Личные вещи
13.40 Нереальная история
14.10 Самара **18.05** Кривое зеркало
20.40 Долгая дорога
23.40 Синие как море глаза. Х/ф
1.55 Криминал+ **2.20** Ночь музыки

НТВ-Мир

7.10 Женский взгляд
8.00, 10.00, 13.00, 16.00 Сегодня
8.20 Смотр **8.50** Русская начинка
9.25 Готовим
10.25 Главная дорога

7.50 Mans mazais ponijs
8.10 Kinomānija
8.50 Māmiņu klubs
9.25 Gatavo
10.00 Superbingo
11.00 Precos ar svešinieku!
12.05 Gandrīz ideālas vakariņas
14.10 Betija Vaita un vecie ērmi
15.35 Mf. Kā pieradināt pūķi
17.30 Sanāciet, sadziediet!
19.00 Nekā personīga
20.00 Dejo ar zvaigzni
23.25 Mf. Pavedināt svešinieku
1.35 Mf. Spoguļi 2
3.10 Mf. Zaudējums
5.00 Elementāri, Vatson!

TV3+

7.00 Успеть за 24 часа
8.00 Танцы
10.40 Кулинарная династия
14.00 Солист
16.15 Сокровище нации
19.00 Ленинградский Stand-up
20.00 Интерны
21.10 Железный человек. Х/ф
23.50 Американская история ужасов **1.40** Любимчик. Х/ф

TV5

7.30 Христианская программа
8.00 Я лечу
9.00, 11.20 Телевитрина
9.15 Осторожно, дети!
10.15 Личные вещи
11.35 17 мгновений весны
12.50 Нереальная история
13.15 Самара
18.00 Папа попал
20.00 Дальнобойщики
22.00 Человек-невидимка
23.00 Отец. Х/ф
0.40 Ночь музыки

1.35 LNT ziņu TOP 10
4.50 Bernards
5.45 Kristīgā programma

TV3

6.10, 5.40 Пapiны дочки
6.40 Mazo mīļuļu veikaliņš
7.10, 13.00 Spēka reindžeri
7.40 Redakai
8.00 Dullās sacensības
9.00 Kobra
10.00, 3.20 Būt par papucīti
10.55 Māmiņu klubs
11.30 Gatavo **12.00** Visi mīl Reimundu **13.35** Dēkaiņi
14.05 Bakugani
14.25 Vīnas melo labāk
15.35, 20.20 UgunsGrēks
16.55 Rozenheimas detektīvi
17.55 Dzīves krustcelēs
19.00, 3.40 TV3 Ziņas
19.35, 4.10 Bez Tabu
21.00 Īpašo uzdevumu vienība Hawaii
22.00 CSI. Lasvegasa
23.05 Skaistule un briesmonis
0.05 Mf. Pavedināt svešinieku
2.05 Nekā personīga
2.55 Pilsētas leģendas. Lapsenes dzēliens **5.00** Elementāri, Vatson!

TV3+

6.20, 17.50, 1.35 Дом 2
7.10 Железный человек. Х/ф
9.35 Любовь по звездам
11.10, 15.35 Comedy баттл
12.15 Воронины

11.05 Поедем, поедим!
11.55 Квартирный вопрос
13.25 Медицинские тайны
14.00 Таинственная Россия
15.00 Схождение благодатного огня
16.20 Что видит третий глаз?
17.05 Вернуть на доследование
19.00 Центральное телевидение
20.00 Новые русские сенсации
21.55 Ты не поверишь!
22.55 Криминальная Россия
0.00 Варварины свадьбы
2.05 ГРУ. Тайны военной разведки
3.00 Ген пьянства
4.20 Агент особого назначения

РВК

6.10, 2.30, 5.30 Euronews
6.40, 10.00, 12.00, 17.00 Новости
6.50 Контрольная закупка
7.15 Эрнст Неизвестный.
8.10, 10.20 Мультфильмы
8.50 Умницы и умники
9.45 Слово пастыря **11.15** Смак
12.25 Целитель Лука
13.30 Барахолка
14.25 Кио. За кулисами иллюзий
15.25, 17.25 Голос. Дети
18.05 Кто хочет стать миллионером?
19.20, 20.35 Взвешенные и счастливые **20.00** Время
23.20 Пасхальное обращение митрополита Рижского и всея Латвии Александра
23.30 Пасха Христова
3.00 Живите в радости. Х/ф
4.10 Юрмала **5.10** Музыка

RenTV Baltic

6.05, 11.05, 22.30 Смотреть всем!

НТВ-Мир

8.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Сегодня **8.20** Их нравы
8.50 Бывает же такое!
9.25 Эксклюзив
10.25 Первая передача
11.05 Чудо техники
11.55 Дачный ответ
13.25 Едим дома! **14.00** Я худею
14.55 Александр Журбин. Мелодии на память
15.35, 16.25 Вторая жизнь Федора Строгова
17.55 Чрезвычайное происшествие
20.00 Список Норкина
21.15 Гончие. Сериал
1.05 Музыкальный ринг
2.50 Контрольный звонок
3.40 Мусоргский

РВК

6.00, 10.00, 12.00, 17.00 Новости
6.10 Играй, гармонь любимая!
6.50 Соловки. Место силы
7.40, 9.35 Мультфильмы
8.15 Здоровье
9.25 600 секунд о здоровье и красоте
10.25 Непутевые заметки
11.05 Пока все дома **12.25** Фазенда
12.55 Угадай мелодию
14.05 Горько!
15.25, 17.20 Коллекция Первого канала **18.00** Ванька. Х/ф
20.00 Время
21.50 Точь-в-точь **0.55** Euronews
1.25 Гражданин Лешка. Х/ф
2.45 Взвешенные и счастливые
5.20 Музыкальный канал

RenTV Baltic

6.00, 12.15, 0.35 Смотреть всем!

Программы телевидения

6.50 Холостяки
8.30 Странное дело
9.30 Чистая работа
10.30 Это - мой дом!
12.05 Топ-шоп
12.20 Нам и не снилось
15.35 Территория заблуждений
17.40 X-Фактор
23.30 Документальный проект

РТР

8.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести
8.15 Белая ворона
9.20, 4.25 Сергей Радонежский. Земное и небесное
10.15 Субботник
11.30, 14.30 Вести-М
11.40 Пасха. Чудо воскресения
12.10, 14.40 Сила любви
16.40 Танцы со Звездами
20.25 Сказки мачехи
23.30 Пасха Христова
2.30 Остров **5.45** Хлебный день

ОНТ

7.00 Субботнее утро
8.00, 9.00, 16.00, 20.30 Наши новости **9.05** Смешарики
9.25 Здоровье **10.25** Смак
11.05 Идеальный ремонт
12.05 Умницы и умники
13.00 Старые песни о главном-2
14.30 Тайны дворцовых переворотов. Падение Голиафа
16.15, 21.00 Новости спорта
16.20 Барахолка
17.15 100 миллионов
18.10 Академия талантов
21.05 Сегодня вечером
23.05 Целитель Лука
0.05 Валентин и Валентина. Х/ф

6.20 Афромосквич
7.10 Солдаты
9.55 Репортерские истории
11.00 Секретные территории
12.00 Топ-шоп
13.25 Юрмала
15.15 Следствие ведут экстрасенсы-детективы
19.05 Тайны следствия
22.50 Документальный проект

РТР

7.30 Любовь до востребования
9.30 Сам себе режиссер
10.20 Вести-М
11.00, 14.00, 20.00 Вести
11.35 Смехопанорама
12.00 Утренняя почта
12.40 Маша и медведь
12.40 Страна птиц. Вороны большого города
12.55 Россия. Гений места
14.30, 3.55 Однажды двадцать лет спустя. Х/ф
16.00 Бариста
22.00 Воскресный вечер
0.35 Четвертый пассажир. Х/ф
2.25 Молчун. Х/ф

ОНТ

7.00 Воскресное утро
8.00, 9.00, 16.00 Наши новости
9.05 Воскресная проповедь
9.20 Смешарики
9.35 Непутевые заметки
9.55 Пока все дома
10.45 Фазенда **11.20** Ералаш
11.30 Брэйн-ринг **12.40** Горько!
13.40 Голос Дети
16.15 Новости спорта
16.20 Теория заговора
17.15 Точь-в-точь!
20.00 Контурсы

дии на память **17.00** Месть
18.00, 2.25 Говорим и показываем
19.40 Ленинград 46. Музыкант
21.40 Пятницкий
23.40 Анатомия дня
0.30 Час Волкова
3.25 Демоны
4.30 Я худею
5.30 Мужское достоинство

РВК

5.55, 0.00 Euronews
6.25, 9.00, 12.15, 15.00, 17.00, 0.40 Новости
6.35 Мультфильмы
7.00, 9.25 Доброе утро
9.50 Жить здорово!
11.15 Идеальный ремонт
12.55 Жди меня
13.55, 15.25 Время покажет
15.55, 3.30 Модный приговор
17.45, 18.05 Давай поженимся
18.00, 20.40, 22.00 Латвийское время **18.55** Пусть говорят
20.00 Время
21.15, 22.05 Однажды в Ростове. Сериал
23.20 Вечерний Ургант
0.55 Познер
1.45 Укрощение огня. Х/ф
5.30 Музыкальный канал

RenTV Baltic

6.20 Афромосквич
6.45, 12.55 Мультфильмы
6.59, 0.54 Прогноз погоды

Беларусь 1

6.50 Сущность
7.20 Х/ф Оазис любви
9.00, 12.00, 15.00 Новости
9.10 Клуб редакторов
9.50 Кухня **10.50** О еде!
11.25 Дача **12.10** Здоровье
12.50 Кулинарная дипломатия
13.20 Выход есть
13.55 Большая разница
15.15 Новости региона
15.35 Добровольцы. Х/ф
17.15 Найденыш. Х/ф
19.00, 21.45 Я могу!
21.00 Панорама
21.55 Дом на обочине. Х/ф
23.50 Праздничное богослужение
2.20 День спорта

Беларусь 2

7.05 Короли Догтауна. Х/ф
8.55 Бел

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ

СБ	11.04	ВС	12.04	ПН	13.04	ВТ	14.04
+3 ...+16	+8 ... +16	+4 ...+9	-1... +10				
3	4 м/с	Ю	6 м/с	ЮЗ	4 м/с	СЗ	4 м/с



Даугавпилсская торговая профессиональная средняя школа

(Даугавпилс, ул. Миера 57, Новое строение)

Приглашает юношей и девушек получить профессию по следующим специальностям:

по окончании основной школы:

- повар;
- кондитер;
- продавец.

Срок обучения – три года

По окончании основной или средней школы, лицам, достигшим 17-летнего возраста:

- повар;
- продавец.

Срок обучения – 10 месяцев

по окончании средней школы

- специалист ресторанного сервиса;
- специалист гостиничного сервиса;
- руководитель туристических групп.

Срок обучения — 14 месяцев

ДНИ ОТКРЫТЫХ ДВЕРЕЙ

17 апреля - с 14.00 до 17.00 и 18 апреля - с 10.00 до 14.00

В апреле и мае группы учащихся имеют возможность окунуться в мир профессий, приняв участие в работе творческих мастерских.

Справки по телефону 65434106 www.dtskola.lv

ООО "JANSSEN LIVESTOK LATVIA" ЗАКУПАЕТ

МОЛОЧНЫХ ТЕЛЯТ.

Оплата сразу или перечислением. Тел. 27846561 (Елена).

В понедельник, 13 апреля и 11 мая, в продаже будет охладженная куриная продукция: окорочка (5 кг/10,50 евро, 15 кг/28,50 евро), крылья, желудки (2 кг/4,30 евро), печень (2 кг/4,00 евро), филе (2 кг/9,40 евро), суповой набор (5 кг/4,50 евро), колбаса копченая (3,94 евро/кг).

Андзели - 7.40, Эзерниеки - 8.00, Муйжниекы - 8.30, Шкяуне - 9.00, Поречье - 9.30, Сваринцы - 9.50, Дагда (рынок) - 10.20, Асуне - 11.00, Нейкшани - 11.20, Науляны - 11.40, Робекниекы - 12.00, Скуки - 12.10, Индра - 12.30, Калниешы - 13.00, Краслава - 13.20 (рынок возле Даугавы), Скайста - 14.00, Асташово - 14.30, Приемжале - 14.50, Мариамполе - 15.00, Андрупене - 15.10. Тел. 22135110.

ООО «AĻŅI AS» ЗАКУПАЕТ ПИЛОВОЧНИК евро/м³

Диаметр	Длина	Ель				
		3,7	4,3	4,9	5,5	6,1
14-17	48	48	50	48	48	48
18-24	60	61	68	67	63	
25+	60	61	68	67	63	

Диаметр	Длина	Сосна				
		3,7	4,3	4,9	5,5	6,1
14-17	48	48	50	48	48	48
18-24	62	61	64	63	60	
25+	62	61	64	63	60	

Место доставки: Варакляны. Есть транспорт! Длину предварительно согласовать! ОПЛАТА в течение 1 дня! www.alnias.lv Т. 64866070, 29806775, 25916403

ООО "LATVIJAS GAĻA"

закупает крупнорогатый скот, молодняк КРС, овец, коней. Весы. Оплата сразу. Тел. 28761515.



ПРОДАЮТ

дом в Дагде (хозпостройки, гараж, водопровод, печное отопление, погреб, огород 19 соток). Тел. 28736762;

дом (13 соток земли, канализация, водопровод, хозпостройки). Тел. 26655369;

дом в центре Извалты; «Ford Mondeo»-1,8TDi (1999, на запчасти); литые диски R14 (мало б/у); покрышки 14,15; «BMW 325»-TDf (1996, на ходу). Т. 29385960;

3-комн. квартира (2-й этаж, Виенибас, 28). Тел. 26007051;

дачу в «Лесной поляне»; кассовый аппарат, палатку, промтовары (ул. Остас, 7). Т. 26046404; 2-комн. приватизир. квартира (ул. Райня, 15, 1-й этаж, 53 м², 103 серия, без долгов; комнаты раздельные, санузел раздельный, балкон застеклен, теплая, светлая, солнечная, низкие коммунальные платежи, 5500 евро). Т. 29764006, 29907427;

срочно — 1-комн. квартиру в Краславе (ул. Резекнес, 16, 3-й этаж, приватизир.). Т. 29464450; 1-комн. квартиру (стеклопакеты). Тел. 20391153;

гараж на ул. Пляву (7-44); «BMW 318» (1996, бензин). Тел. 28737237;

мотороллер. Тел. 29352358;

металлический прицеп на резиновом ходу (Дагдская вол.; 150 евро). Тел. 65652317;

задний мост от деревянной телеги на резиновом ходу. Тел. 29105781;

плуг 3-корпусный; рабочего коня. Тел. 29138267;

теплицу (поликарбонат); собаку хаски. Тел. 29167019;

электропастухи; поликарбонатные теплицы; прицепы; колючую проволоку; цинкованную заборную сетку. Тел. 22008616; новые колодезные кольца (возможна доставка; 35 евро/шт.). Тел. 28305991;

трубы, лист метал. — 6 мм, эл. двигатели, кабеля, доски, остатки мебельного производства, мебель. Все б/у. Тел. 29517757;

кухня (дуб, новая, эксклюзивная, 1300 евро); шкаф для инструментов (ламинат-фанера, 280 евро); столы: журнальный (60 евро), обеденный (40 евро); инструменты: циркулярная пила «Rebir» (2,2 V, 60 евро); электрический рубанок (30 евро); музыкальный центр «Pioneer» (120 евро); тачка (30 евро); спутниковое телевидение «Open box» (40 евро). Т. 29293276;

спортивный тренажер. Тел. 26719354;

пластмассовые бочки (1000 л). Тел. 26361548;

бочки 20, 25, 30, 60, 120, 200, 1000 литров (Даугавпилс). Тел. 27492445;

мережу. Тел. 29980479;

нетель; «ГАЗ-52А». Телефон 28317642;

телку (1 год 1 месяц). Тел. 29844784;

цыплят (разного возраста). Возможна доставка. Т. 29161654;

продовольственный, семенной картофель. Доставка. Тел. 27131681;

семенной картофель «Винета» (0,12 евро/кг). Тел. 26163279;

картофель кормовой. Тел. 26163279;

навоз и дрова. Доставка. Тел. 26644163;

Реклама и объявления

Каменные памятники, надгробья, надписи, портреты.

Установка. Доставка бесплатно. Низкие цены. Тел. 26539548.

ПОКУПАЮТ

землю с любым лесом, в том числе частично выпиленным, по самым высоким ценам. Тел. 29417548;

лес, землю с лесом, делянки. Бесплатно делаем планы границ, таксацию леса, ЗК. Высокие цены, оплата у нотариуса. В случае необходимости выдаем аванс. Тел. 29131196, э-почта: woodholding@inbox.lv;

самые высокие цены за лес, сельхозугодия и делянки. Оплата сразу. Тел. 29105447, 20318082;

инвестор — землю в Латгалии с лесом и с/х от 5 га (можно без обмера и ЗК), а также деловой лес. Тел. 29888098;

лес, делянки, землю. Тел. 25663900;

старинные предметы — сельхозинвентарь, домашнюю утварь, вещи военной тематики. Тел. 22068511.

KX «MADERA»

закупает КРС, молодняк КРС, овец, лошадей, свиней. Оплата сразу. Весы. Тел. 26563019.

*Dusi saldi, mīlo tētīn,
Mūža miegs lai tev ir salds.
Auklēs tevī rāsas rīti,
Ziedi kļās un sniedzīnš balts.
Скорбим вместе с Ингридой Баршевской, провожая в последний путь ее отца.
Учителя Извалтской школы.*

*Es tagad aizeju, bet ne jau prom,
Es aizeju tepat —
Ar citām puķēm, citu sauli,
Ar citu zemi parunāt.
Выражаем глубочайшее соболезнование и скорбим вместе с Маритой Ситник по поводу скоростной смерти папы.
Коллектив Краславского районного суда.*

*Ko mīl, tas nevar pazust nekur,
Sirds tūkstoš saītēm
to pie sevis tur.
Pat tad, ja vairs tie mūžam
nesatīktos.
Выражаем глубокое соболезнование Марите Ситник в связи с безвременной смертью отца.
Семья Сташан и Островских.*

*Не зарастет на сердце рана,
Возвизавшись в душу глубоко,
Зачем уходите так рано,
Стремитесь в небо высоко?
Выражаем соболезнование Гертруде Буковской по поводу трагической смерти внука и его семьи.
Надежда, Людмила.*

*Tas visskumjākais brīdis, kad
mīļa sirds
Uz mūžu mūžiem pārtrūkst un
stājas,
Tad zvaigznes pie debesīm
asarās mirkst
Un tukšas kā kļajums kļūst
mājas.*

Скорбим и выражаем искреннее соболезнование Анне Чужане, провожая в последний путь ее мамочку. Коллектив Краславского районного суда.

*Visskaistākā dzīve var pārtrūkt,
Negaidot rieta, neprasot sirdij,
Cik sāpju tā aizēnot atstāj...
Наше глубочайшее соболезнование родным Роберта Коношонка по поводу его безвременной смерти.
Работники Аулейской волостной управы.*

*Lai tēva mīlestība paliek dzīvi sirdī
Par avotu, kur mūžam spēku smelt.
Выражаем глубокое соболезнование и скорбим вместе с Артисом Коношонком, провожая в последний путь папу Роберта Коношонка.
Краславская краевая дума.*

*Reiz pienāk diena neliūgta un
skarba,
Kad dzīvi, dzīvi daudziem sirdīs
sāp...
Выражаем искреннее соболезнование родным Роберта Коношонка в связи с его внезапным уходом в вечность.
Бывшие одноклассники.*

*Nolīst asara, sažņaudzas vaigs,
Pienāk nesauktais ardievu laiks.
Выражаем соболезнование Арвису Коношонку по поводу безвременной смерти папы.
Одноклассники и классный руководитель (Аулейская основная школа).*

*Kam māmiņa tālu gāji,
Kā saulīte norietēji,
Pietrūkst tavu mīļu vārdu,
Tava gudra padomiņa.
Пусть наше сердечное соболезнование поможет пережить большую беду Инаре Лиепине, провожая в последний путь мамочку Марию Макрецку.
Анна, Янина, Нина и Инта с семьями в Аулее.*

В номере использованы материалы и программы ТВ из газет "Neatkarīgā Rīta Avīze", "Diena", "Rēzeknes Vēstis", интернет-ресурсов и прочих источников.

ЭЗЕРЗЕМЕ Индекс: 3020; Рег. № 51503017321

www.ezerzeme.lv;

Е-mail: ezerzeme@ezerzeme.lv

Адрес: ул. Лачплеша, 20, Краслава, LV-5601.

Газета выходит по вторникам и пятницам.

Публикации не всегда отражают мнение редакции.

За содержание объявлений, а также достоверность фактов и чисел ответственность несет автор.

Издатель - ООО "LER 8".

Reg. Nr. LV 51503017321

Расчетн. счет в SEB BANKA:

LV22UNLA0023000467070

Отпечатано в ООО "Latgales druka",

Резекне, ул. Базницас 28.

Реклама, объявления, тел. 65681464

Факс - 65681465

Редактор

Заместитель редактора

Корреспонденты

Переводы

Макетирование

Бухгалтер

Марина Нипане

Инга Пудника

Юрий Рога

Алексей Гончаров

Элизабете Вилюма

Наталия Здановска

Иева Малиновска

Анна Моисей

26795517, marina_nipane@inbox.lv

22021290, ingapudnika@inbox.lv

29389143, juris.roga@apollo.lv

26065838

27068443, patite@inbox.lv

26853074, natalin240580@mail.ru

65681475, designer.ieva@gmail.com

65681476, ler8@ezerzeme.lv